SIEMENS 7636



Газовые клапаны

VGG... VGF... VGH...

- Одинарные клапаны класса А для установки в газовом оборудовании
- Предохранительные клапаны отсечки в соответствии с EN161 для совместного использования с приводами типа SKP...
- Предназначены для применения с газами класса !...!!!
- Клапаны в сочетании с приводами SKP... медленно открываются и быстро закрываются
- 2-х ходовые клапаны нормально закрытого типа
- 1 ½"...DN125
- Газовые клапаны применяются совместно с электрогидравлическими приводами SKP...
- В качестве клапана регулирования в сочетании с приводами SQX... и адаптером AGA60 (не в качестве предохранительного клапана отсечки)
- Дополнительные описания приводов (см. «Механическая конструкция»)

Сами клапаны типа VG... и это описание предназначены для производителей оригинального оборудования (OEMs), которые устанавливают газовые клапаны в свои изделия.

Применение

Клапаны предназначены для применения

- на газовых теплогенераторах
- в промышленных газовых агрегатах
- в качестве запорных или регулирующих клапанов в линии приточного воздуха на промышленном теплогенераторе с или без системы рекуперации тепла

Газовые клапаны обеспечивают следующие функции:

- Запорный клапан (в сочетании с SKP1...)

- Клапан регулирования с функцией отсечки (совместно с SKP2..., SKP5... или SKP7...)

Все типы газовых клапанов можно комбинировать с любым приводами SKP....

Внимание



Для того, чтобы избежать несчастных случаев, повреждения оборудования и нанесения ущерба окружающей среде необходимо соблюдать следующие требования!

Не вскрывать, не вносить изменений в клапаны!

Ответственность за вскрытие клапана, замену частей или внесение изменений в оригинальное изделие несет пользователь, который делает это на свой страх и риск.

- Все виды работ (установка, монтаж, обслуживание и т.д.) должны выполняться квалифицированным персоналом
- При использовании вместе с газами клапаны становятся частью оборудования, обеспечивающего безопасность работ
- Падение или удар могут значительно повлиять на функции безопасности клапана. Такие клапаны нельзя вводить в эксплуатацию, даже если на них нет видимых повреждений.

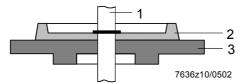
Технические рекомендации

Профиль (только VGG... и VGF...)

Благодаря профилю своих заслонок, эти клапаны особенно пригодны для выполнения функции управления с исполнительными механизмами SKP20.130...

Преимущество:

Имеют хорошие технические данные и устойчиво ведут себя при работе в режиме «слабого огня»!



Обозначение

- 1 Шток
- 2 Профиль
- 3 Заслонка

Имеются в наличии клапаны без профиля (см. «Обзор модификаций»).

Замечания по монтажу

- Убедитесь в выполнении соответствующих национальных требований по технике безопасности
- Используя совместно с приводами типа SKP2..., SKP5..., или SKP7..., выключатель давления при пониженном давлении газа должен всегда располагаться до газового клапана
- Не требуются специальные инструменты для сборки клапана и привода
- Привод можно смонтировать или заменить, когда клапан находится под давлением.
- Во избежание попадания стружки внутрь клапана, сначала установите фланцы на трубопроводе и затем очистите части

Уплотнители

- Не требуется уплотнительный материал для сборки клапана и исполнительного механизма
- После установки всех компонентов, проверьте надежность крепления клапана

Только с VGF... / VGH...

• Убедитесь, что болты фланцев затянуты с надлежащим усилием

• Убедитесь, что между фланцами вставлены прокладки

Монтажное положение

Клапан можно устанавливать в любом положение на газовых трубопроводах. Однако нужно соблюдать разрешенные монтажные положения исполнительного механизма (см. соответствующее Описание).

Направление потока

Направление потока газа должно совпадать с направлением стрелки на корпусе клапана.

Работа

Шток втягивается \rightarrow клапан открывается Шток вытягивается \rightarrow клапан закрывается

Рекомендации по монтажу

Давление газа

Если имеющееся давление газа превышает максимально разрешенное рабочее давление, его нужно снизить с помощью предшествующего регулятора давления

Рекомендации по запуску в эксплуатацию

В случае агрессивной окружающей среды (например, при использовании рядом с морем), корпус клапана должен быть покрыт защитным лаком

Стандарты и сертификаты



Соответствие директивам ЕЕС

- Электромагнитная совместимость (невосприимчивость)

89 / 336 EEC 90 / 396 EEC

- Директива для газового оборудования

- Директива для приборов давления

93 / 23 EEC



ISO 9001: 2000 Cert. 00739



ISO 14001: 1996 Cert. 38233

Клапаны, предназначенные для применения в США/Канаде, носят символ «U» (см. пример) и внесены в списки UL-, CSA- и FM.

Пример: VGG10.204**U**

В сочетании с SKP...

	P	DVGW	(1)	FM APPROVED	
VGG10.154P	X	X	Х	X	
VGG10.204P	Х	Х	Х	X	Х
VGG10.254P	Х	Х	Х	X	Х
VGG10.404P	Х	Х	Х	Х	Х
VGG10.504P	Х	Х	Х	X	Х
VGG10.804P	Х	Х	Х	X	Х
VGG10.1541P	Х	Х	Х	X	
VGG10.2041P	Х	Х	Х	X	
VGG10.2541P	Х	Х	Х	X	
VGG10.4041P	Х	Х	Х	Х	
VGG10.5041P	Х	Х	Х	Х	
VGG10.204	Х	Х	Х	Х	
VGG10.254	Х	Х	Х	Х	
VGG10.404	Х	Х	Х	Х	
VGG10.504	х	х	Х	Х	

VGF10.404P	х	Х	Х	Х	
VGF10.504P	Х	Х	х	Х	
VGF10.654P	Х	Х	Х	Х	Х
VGF10.804P	Х	Х	х	Х	Х
VGF10.5041P	Х	X	х	Х	
VGF10.6541P	Х	X	х	Х	
VGF10.8041P	Х	Х	х	Х	
VGF10.404	Х	X	х	Х	
VGF10.504	Х	X	х	Х	
VGF10.654	Х	Х	х	Х	
VGF10.804	Х	X	х	Х	
VGH10.18050	Х	Х	Х	Х	Х
VGH10.19050	х	Х	Х	Х	Х
VGH10.19150	Х	Х	Х	Х	Х

Рекомендации по обслуживанию

- Каждый раз после замены клапана проверяйте правильность его работы и герметичность внутри и снаружи
- Клапаны Siemens отдавать на ремонт **только** в ремонтные центры Siemens HVAC
- VGH... клапаны поставляются без фильтра. Установите газовый фильтр до клапана или AGA... фильтра (см. «Принадлежности») на входе подачи газа

Рекомендации по утилизации



Необходимо соблюдать действующее местное законодательство.

Механическая конструкция

Приводы

Газовые клапаны можно соединять со следующими типами исполнительных механизмов:

Модель	Описание	Работа
SKP10	N7641	ON(вкл) / OFF(выкл)
SKP11	N7641	ON (вкл)/ OFF(выкл)
SKP13	N7641	ON(вкл) / OFF(выкл)
SKP15	N7643	ON(вкл) / OFF(выкл)
SKP20	N7644	ON(вкл) / OFF(выкл) с постоянным
		регулированием давления / регули-
		рованием нулевого давления
SKP23	N7644	ON(вкл) / OFF(выкл) с постоянным
		регулированием давления
SKP25	N7643	ON(вкл) / OFF(выкл) с постоянным
		регулированием давления
SKP27 c SQS27	N7644	ON(вкл) / OFF(выкл) с постоянным
		регулированием давления и задани-
		ем электрических уставок
SKP50	N7648	ON(вкл) / OFF(выкл) с контролем
		перепада давления, вводом сигнала
		ightarrow перепад давления
SKP55	N7643	ON (вкл)/ OFF(выкл) контролем пе-
		репада давления, ввода сигнала $ ightarrow$
		перепад давления
SKP70	N7651	ON(вкл) / OFF(выкл) с контролем
		соотношения, вводом сигнала $ ightarrow$
		статическое давление
SKP75	N7643	ON(вкл) / OFF(выкл) с контролем

		соотношения, вводом сигнала $ ightarrow$
		статическое давление
SKL90 (только для	N7642	ON (вкл)/ OFF(выкл) с постоянным
воздуха)		регулированием давления, медлен-
		ное закрывание 46 с
SQX32 c AGA60	N4554	Плавное 3-позиционное регулиро-
		вание
SQX62 c AGA60	N4554	Позиционирующие сигналы DC 010
		V, 01000 Ω или DC 420 mA

Обзор модификаций (другие типы клапанов по запросу)

		Допустимое рабочее			Число соед	ель				
		давлени	е в mbar	Расход		ı			1	
				воздуха при			С про	филем	Без про	офиля
		Европа	Другие	∆p = 1 mbar	Контроль-	Пилот-	Без ограни-	С ограничени-	Без ограниче-	С ограниче-
Номиналь-	Материал	(согласно	страны	/ m³ / h	ная точка	ный газ	чения хода	ем хода штока	ния хода	нием хода
ный размер		EN)			RP 1/4	G ¾	штока	1)	штока	штока
					3)	4)				1)
Внутренняя р	езьба согласно	ISO 7/1								
1/2"	АІ (литье).	1200	1200	4.8	4		VGG10.154P	VGG10.1541P		
3/4"	АІ (литье).	1200	1200 (1400)*	8.9	4		VGG10.204P	VGG10.2041P	VGG10.204	
1"	AI (литье).	1200	1200 (1400)*	13.3	4		VGG10.254P	VGG10.2541P	VGG10.254	
1 ½"	AI (литье).	600	600 (1400)*	32.3	4		VGG10.404P	VGG10.4041P	VGG10.404	
2"	AI (литье).	600	600 (1400)*	47.4	4		VGG10.504P	VGG10.5041P	VGG10.504	
3"	Чугун	600	600 (700)*	85.4	2	2	VGG10.804P			
			* Только	Австралия						
С фланцами,	PN16, согласно	ISO 7005								
DN40	Чугун	600	600	32.3	4		VGF10.404P		VGF10.404	
DN50	Чугун	600	600	47.4	4		VGF10.504P	VGF10.5041P	VGF10.504	
DN65	Чугун	600	600 (700)*	74	2	2	VGF10.654P	VGF10.6541P	VGF10.654	
DN80	Чугун	600	600 (700)*	85.4	2	2	VGF10.804P	VGF10.8041P	VGF10.804	
			* Только	Австралия						
Клапаны шар	нирного типа: д	ля большого п	отока с заслонк	ой поворотного	типа.					
Высокое усил	пие закрывания									
Исполнение (без фильтра, со	гласно DIN, то	пько для приме	нения на обору	довании с газо	вым филь	тром.			
Мы рекомен	дуем устанавл	ивать фильтр	.(см. «Принад	лежности» AG	A80, AGA90 o	r AGA91)				
Эти клапаны	сдавать в ремо	нт только в рем	ионтные центры	Siemens		1		T	1	
DN80	Чугун	300	600 (700)*	128.4	4	1			VGH10.18050	
DN100	Чугун	300	400 (700)*	199.5	4	1			VGH10.19050	
DN125	Чугун	300	300 (500)*	277.6	4	1			VGH10.19150	
			* Только	Австралия						

Обозначение

 Нельзя применять с прилагаемым регулятором давления 3) Со стороны впуска и выпуска

(также см. «Габаритные размеры»)

2) Расход уменьшен на 20 %

4) Входная сторона, VGF...: одно соединение на каждой стороне

Заказ

При оформлении заказа укажите полный тип изделия.

Приводы нужно заказывать как отдельные изделия. Клапан и привод поставляются отдельно.

Пример:

V...

Фланцевый клапан VGF10.654P DN65

Ручной корректор



AGA61

Адаптер для приводов SQX...



AGA60

Состоит из 2-х стержневых частей и соединительного фланца

Только для VGH...

Фильтр для клапана

Со стопорным пружинным кольцом и ячейками размером 1 мм.

Модель клапана	Модель фильтра
VGH10.18050 / DN80	AGA80
VGH10.19050 / DN100	AGA90
VGH10.19150 / DN125	AGA91

Фильтр - сетки можно устанавливать во фланцевых секциях клапанов со стороны впускного или выпускного газового канала.

Технические данные

Технические данные		
Общая информация о	Класс клапана совместно с SKP	А соответствует EN 161
клапане		(за исключением SQX / SKL)
	Группа	2 (EN 161)
	Допустимая температура среды	060 °C
	Bec	См. «Габаритные размеры»
	Соединительные фланцы (VGF, VGH)	PN16 согласно ISO 7005-2
	Требуемая скорость потока	См. «Технологическая карта»
	Разрешенное монтажное положение	7-446-09-0033
		(см. «Замечания по монтажу»)
	Рабочее давление	см. «Обзор модификаций»
	Типы газов	см «Применение»
	Фильтр (только для использования с VGG / VGF)	встроенный, размер ячеек 0.9 mm
Окружающие условия	Хранение	DIN EN 60 721-3-1
отрушене д ие уставии	Климатические условия	класс 1К3
	Механические условия	класс 1М2
	Диапазон температуры	-20+60 °C
	Влажность	< 95 % относительной влажности
	Транспортировка	DIN EN 60 721-3-2
		класс 2К3
	Механические условия	класс 2М2
	Диапазон температуры	-20+60 °C
	Влажность	< 95 % относительной влажности
	Работа	DIN EN 60 721-3-3
	Климатические условия	класс 3К3
	Механические условия	класс 3М3
)кружающие условия	Диапазон температуры	-10+60 °C
	Влажность	< 95 % относительной влажности.
		TE /V VIII. VIII. DI

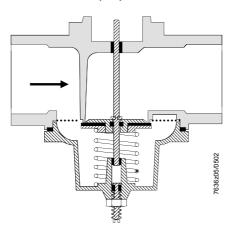


Не допускаются конденсат, образование льда и поступление воды!

VGG... / VGF...

Принцип работы

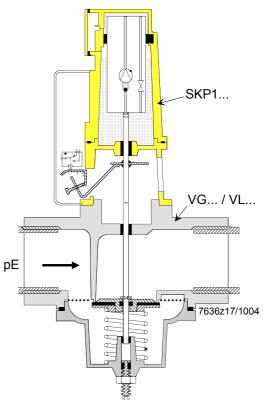
Вид клапана в разрезе



Пример применения VGG... в комплекте с SKP2...

Разрез VGG... в комплекте с SKP1...

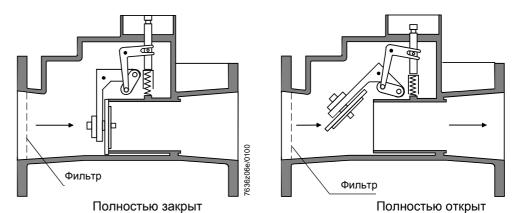




VGH...

Вид клапана в разрезе

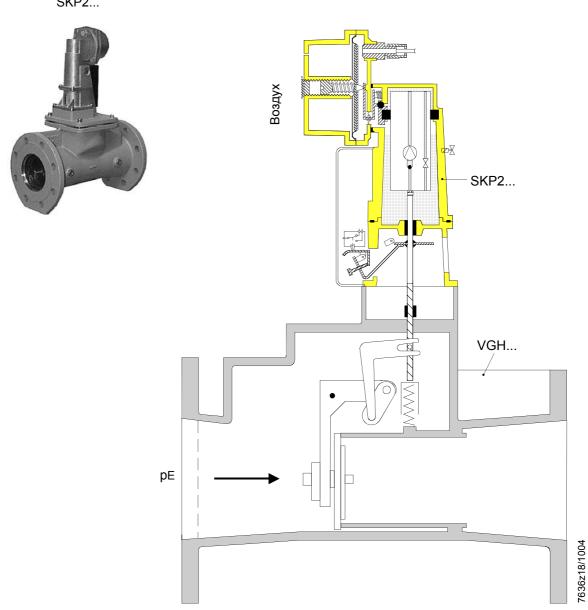
Принцип работы



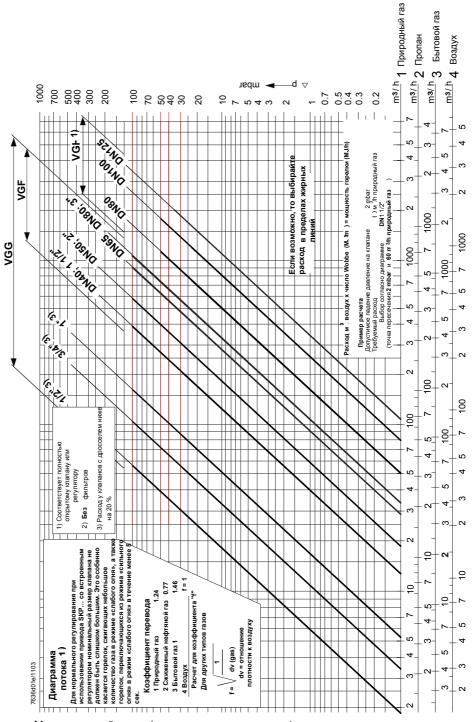
Пример применения

VGH... в комплекте с SKP2...

Разрез VGH... в комплекте с SKP2...



Только для полностью открытых клапанов



Обозначение

- Максимальный поток (клапан полностью открыт)
- 1) Показанные кривые клапана отображают клапаны без фильтра. Каждый фильтр уменьшает расход приблизительно на 8 %.

Выделенные жирным цветом кривые соответствуют рекомендуемым диапазонам падения давления. Клапаны с более высоким падением давления могут создавать чрезмерный шум потока. Применение в границах зоны действия выделенных жирным характеристик (max. 70 м/c) обеспечивает приемлемые уровни шума потока.

Примечание:

- В случае горелок с низкотемпературными потоками, выбирайте клапан максимально близкий по размеру (см. Описание для SKP...)
- Если имеющееся давление газа превышает максимально разрешенное рабочее давление, уменьшите его с помощью регулятора давления, расположенного «выше по течению»
- Падение давления (кривые максимального потока) базируется на полностью открытом клапане

Преобразование

Перевод расхода воздуха в соответствующий расход газа (природный газ):

База для шкалы

Абсцисса	Объемный поток «QG» в м³/час	Соотношение плотности «dv» к воздуху	Переводной мно- житель $f = \sqrt{\frac{1}{dv}}$
1	Воздух	1	1
2	Природный газ	0.61	1.28
3	Пропан	1.562	0.8
4	Бытовой газ	0.46	1.47

Перевод в воздух (м³/час) из других типов газа:

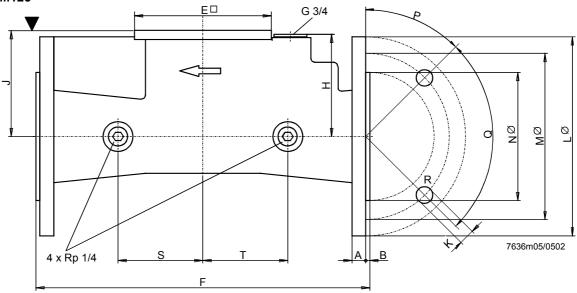
$$QL = \frac{QG}{f}$$

QL = объем воздуха в м³/час, который создает такое падение давления как «QG»

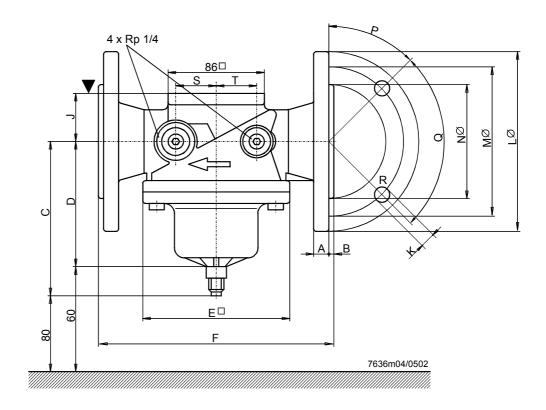
При использовании вместе с приводами, имеющими интегрированное управляющее устройство, клапан номинального размера не должен быть слишком большим для обеспечения хороших режимов управления.

Размеры в мм

VGH... / DN80...125

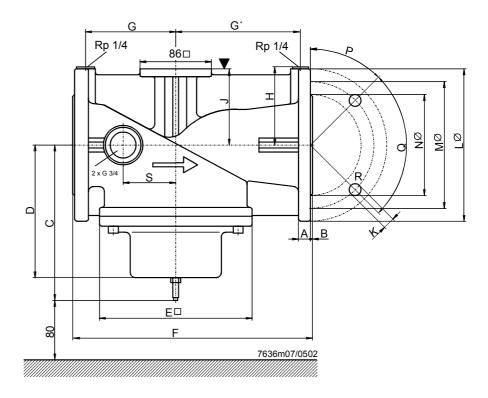


VGF... / DN 40...50

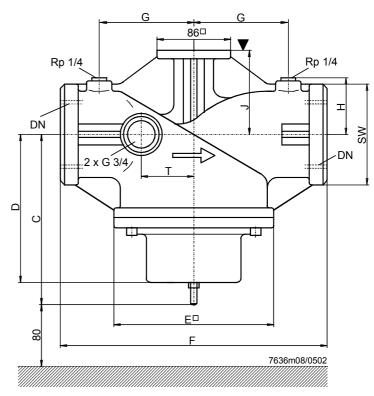


Размеры в мм

VGF... / DN 65...80

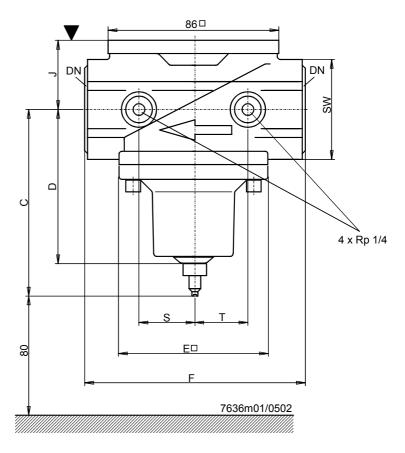


VGG... / 3"



Размеры в мм

VGG 1/2"...2"



□ Монтажная поверхность для SKP... исполнительного механизма или AGA60 адаптерного фланца для SQX... исполнительного механизма

Таблица размеров

Тип	DN ¹)	Α	В	С	D	E	F	G	G′	Н	J	K	LØ	MØ	NØ	Р	Q	R	s	Т	SW*	кГ
VGG10.15	1/2"			96	79	80	109				32								28	31	46	0.8
VGG10.20	3/4"			96	79	80	109				32								28	31	46	0.8
VGG10.25	1"			96	79	80	109				32								28	31	46	0.75
VGG10.40	1½"			126	102	126	150				41								34	34	60	1.4
VGG10.50	2"			130	107	126	170				50								34	34	75	1.95
VGG10.80	3"			191	163	185	310	110		68	100									62	120	13.4
VGF10.40	DN40	13	3	126	102	126	200				41	19	150	110	88	45°	90°	4	36	36		6
VGF10.50	DN50	13	3	130	107	126	230				50	19	165	125	102	45°	90°	4	42	42		7.5
VGF10.65	DN65	16.5	3	191	163	185	290	108	148	95	92	19	185	145	120	45°	90°	4				15.3
VGF10.80	DN80	19	3	191	163	185	310	118	158	102	100	19	200	160	131	22.5°	45°	8				17.9
VGH10.180	DN80	15	3			160	310	102		105	159	19	200	160	131	22.5°	45°	8	95	95		16.3
VGH10.190	DN100	16	3			160	350	102		105	166	19	220	180	157	22.5°	45°	8	95	95		18.6
VGH10.191	DN125	17	3			160	400	102		121	174	19	250	210	187	22.5°	45°	8	95	95		23.4

DN Номинальный размер, величина для подключения среды

1) Фланцы согласно ISO 7005-2

R Число отверстий, стандарты для фланцев и резьб, см. «Обзор модификаций клапанов»

* Ширина на плоскости

©2005 Siemens Building Technologies Production GmbH Subject to change!